

Návod pro výběr vhodného CoffeeCase

CS

Krok 1: Určete typ a model vašeho kávovaru

Nejdříve je důležité znát přesný typ a model vašeho kávovaru. Každý kávovar má specifické rozměry a požadavky, které je nutné zohlednit při výběru CoffeeCase.

Krok 2: Zjistěte nebo změřte rozměry vašeho kávovaru

Před výběrem CoffeeCase je vhodné zjistit nebo změřit rozměry vašeho kávovaru. Potřebujete znát jeho výšku, šířku a hloubku. Tyto rozměry budou klíčové pro výběr správného CoffeeCase.

Krok 3: Prostudujte tabulku rozměrů CoffeeCase

Níže najdete tabulku rozměrů různých CoffeeCase. Tabulka obsahuje informace o maximálních rozměrech kávovarů, které jsou vhodné pro daný CoffeeCase. Podle rozměrů vašeho kávovaru pak vyberte šířku a výšku výřezu v dělicí příčce (sloupce B a C). Tyto rozměry šířka a výška výřezu v dělicí příčce musí být větší, než jsou rozměry kávovaru. Podle těchto rozměrů zjistíte, jestli se jedná o model 21 až 26. U modelu 20 můžete sami určit šířku a výšku dělicí příčky. BB, XB, WW je označení barevných variant.

Označení CoffeeCase	Čistá hloubka k dělicí příčce (mm)	Šířka výřezu v dělicí příčce pro kávovar (mm)	Výška výřezu v dělicí příčce pro kávovar (mm)	Čistá šířka x výška prostoru pro kávovar bez dělicí příčky (mm)	Čistá hloubka korpusu (mm)	Čistá výška korpusu (mm)	Vhodná řada kávovarů*
	A	B	C	D	E	F	
KFB21BB / KFB21XB / KFB21WW	375	240	325	388 x 388	535	450	DeLonghi – Magnifica
KFB22BB / KFB22XB / KFB22WW	375	254	355	388 x 388	535	450	Philips, DeLonghi – Dinamica
KFB23BB / KFB23XB / KFB23WW	375	270	375	388 x 388	535	450	DeLonghi – PrimaDonna, Eleta
KFB24BB / KFB24XB / KFB24WW	375	240	340	388 x 388	535	450	Nivona, kromě řady 9, 10
KFB25BB / KFB25XB / KFB25WW	375	255	365	388 x 388	535	450	DeLonghi, Krups
KFB26BB / KFB26XB / KFB26WW	375	300	355	388 x 388	535	450	Siemens, Jura-D, E, J, S
KFB20BB / KFB20XB / KFB20WW	375	dle přání max 385 mm	dle přání max 385 mm	388 x 388	535	450	

*Uvedené modely kávovarů slouží pouze jako orientační doporučení. Kávovar je nutné přesně proměřit pro správné určení výřezu v dělicí příčce.

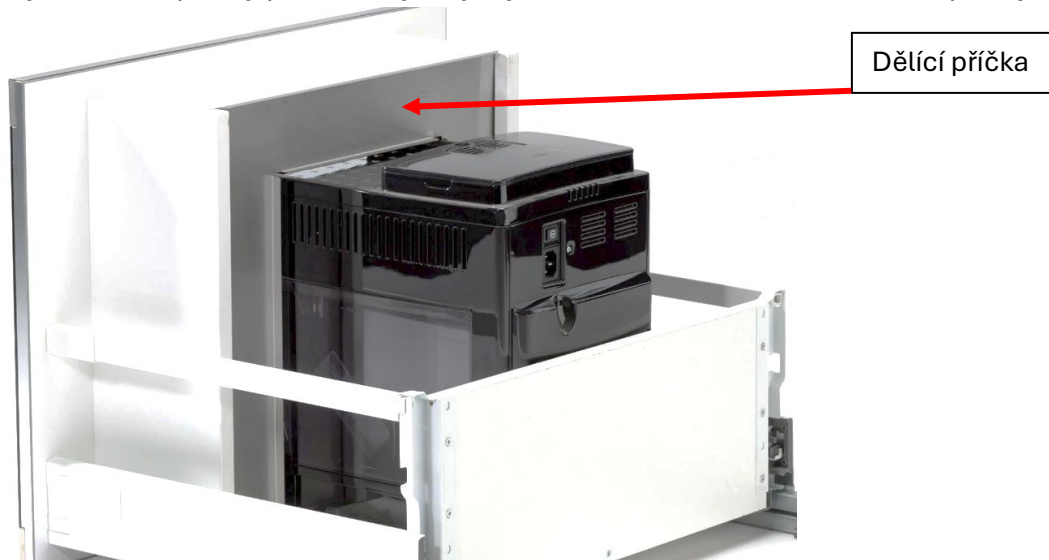
Krok 4: Porovnejte rozměry vašeho kávovaru s tabulkou

Porovnejte rozměry vašeho kávovaru s údaji v tabulce. Ujistěte se, že všechny rozměry vašeho kávovaru (výška, šířka, hloubka) jsou menší nebo rovny maximálním rozměrům uvedeným v tabulce pro daný CoffeeCase.

Krok 5: Zohledněte výškové profilování

- Pokud je váš kávovar výškově profilován jinak, než je jeho celková výška, tj. při umístění kávovaru v přední části CoffeeCase s dělicí příčkou je nižší a v zadní části v místě za dělicí příčkou vyšší, zohledněte tyto specifické rozměry:
- Výška v přední části CoffeeCase s dělicí příčkou: Ujistěte se, že výška kávovaru v místě dělicí příčky je menší než výška výřezu v dělicí příčce pro kávovar uvedené v tabulce.
- Výška v zadní části CoffeeCase za dělicí příčkou: Ujistěte se, že výška kávovaru v místě za dělicí příčkou je menší než čistá výška, tj. max 421 mm.

Na obrázku níže vidíte příklad kávovaru s rozdílnou výškou v přední a zadní části. Zvolte správnou šířku a výšku dělicí příčky podle šířky a výšky vašeho kávovaru v místě dělicí příčky.



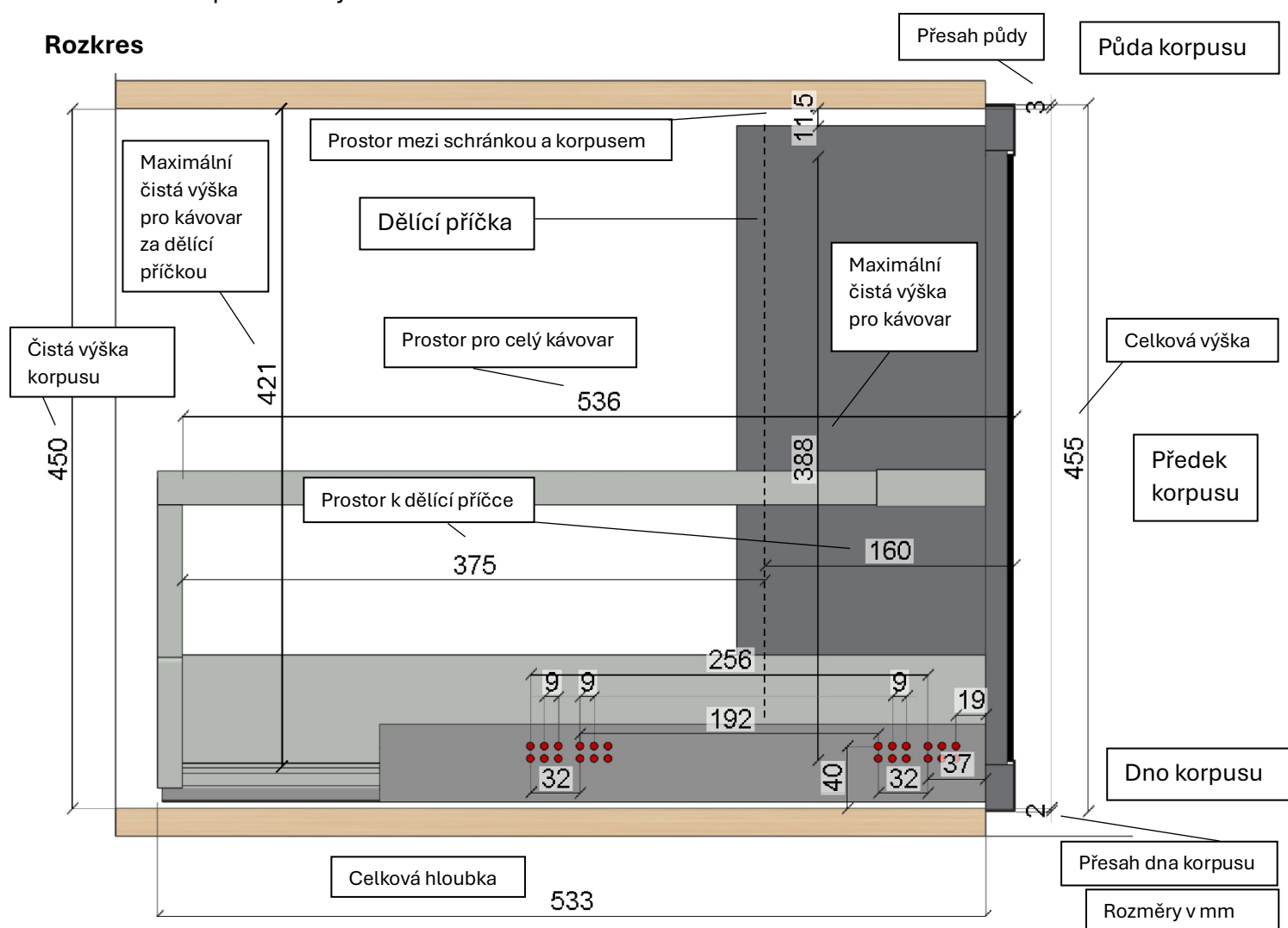
Krok 6: Zvolte vhodný CoffeeCase

Na základě porovnání rozměrů a zohlednění výškového profilování vyberte CoffeeCase, který nejlépe vyhovuje vašemu kávovaru. Ujistěte se, že bude dostatečný prostor pro přístup k ovládacím prvkům kávovaru a doplňování vody.

Krok 7: Zkontrolujte rozkres

Rozkres vám pomůže lépe pochopit rozměry a uspořádání CoffeeCase. Ujistěte se, že váš kávovar bude dobře zapadat do vybraného CoffeeCase.

Rozkres



Krok 1: Určite typ a model vášho kávovaru

Najskôr je dôležité poznať presný typ a model vášho kávovaru. Každý kávovar má špecifické rozmery a požiadavky, ktoré je nutné zohľadniť pri výbere CoffeeCase.

Krok 2: Zistite alebo zmerajte rozmery vášho kávovaru

Pred výberom CoffeeCase je vhodné zistiť alebo zmerať rozmery vášho kávovaru. Potrebujete poznať jeho výšku, šírku a hĺbku. Tieto rozmery budú kľúčové pre výber správneho CoffeeCase.

Krok 3: Preštudujte tabuľku rozmerov CoffeeCase

Nižšie nájdete tabuľku rozmerov rôznych CoffeeCase. Tabuľka obsahuje informácie o maximálnych rozmeroch kávovarov, ktoré sú vhodné pre daný CoffeeCase. Podľa rozmerov vášho kávovaru potom vyberte šírku a výšku výrezu v deliacej priečke (stĺpce B a C). Tieto rozmery šírka a výška výrezu v deliacej priečke musia byť väčšie, než sú rozmery kávovaru. Podľa týchto rozmerov zistíte, či sa jedná o model 21 až 26. Pri modeli 20 môžete sami určiť šírku a výšku deliacej priečky. BB, XB, WW je označenie farebných variantov.

Označenie CoffeeCase	Čistá hĺbka k deliacej priečke (mm)	Šírka výrezu v deliacej priečke pre kávovar (mm)	Výška výrezu v deliacej priečke pre kávovar (mm)	Čistá šírka x výška priestoru pre kávovar bez deliacej priečky (mm)	Čistá hĺbka korpusu (mm)	Čistá výška korpusu (mm)	Vhodný rad kávovarov*
	A	B	C	D	E	F	
KFB21BB / KFB21XB / KFB21WW	375	240	325	388 x 388	535	450	DeLonghi – Magnifica
KFB22BB / KFB22XB / KFB22WW	375	254	355	388 x 388	535	450	Philips, DeLonghi – Dinamica
KFB23BB / KFB23XB / KFB23WW	375	270	375	388 x 388	535	450	DeLonghi – PrimaDonna, JURA – Ena
KFB24BB / KFB24XB / KFB24WW	375	240	340	388 x 388	535	450	Nivona, okrem série 9, 10
KFB25BB / KFB25XB / KFB25WW	375	255	365	388 x 388	535	450	DeLonghi – Eletta, Krups
KFB26BB / KFB26XB / KFB26WW	375	300	355	388 x 388	535	450	Siemens, Jura – D, E, J, S
KFB20BB / KFB20XB / KFB20WW	375	podľa prania max 385 mm	podľa prania max 385 mm	388 x 388	535	450	

*Uvedené modely kávovarov slúžia iba ako orientačné odporúčanie. Kávovar je potrebné presne zmerať pre správne určenie výrezu v deliacej priečke.

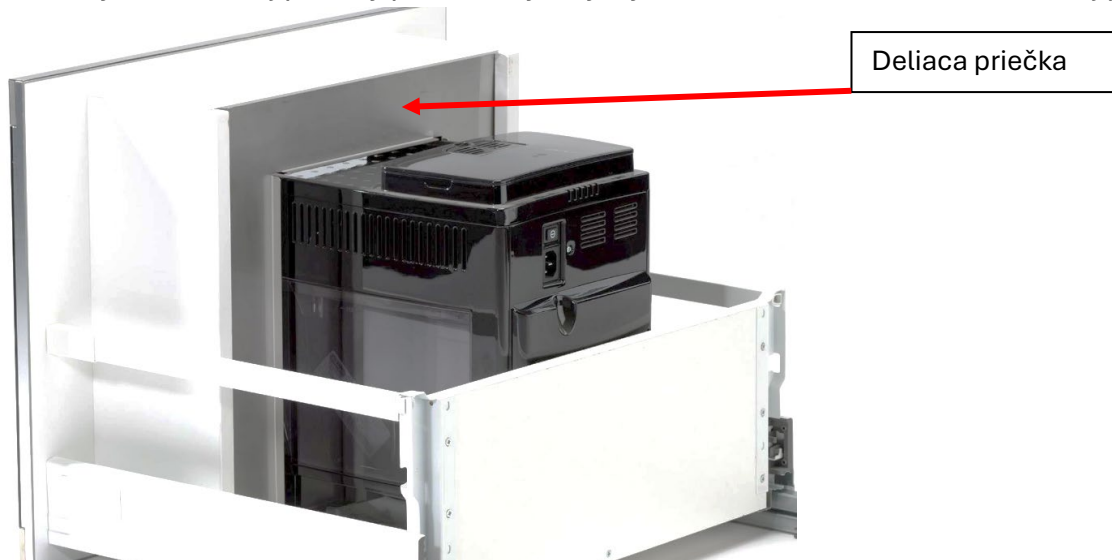
Krok 4: Porovnajte rozmery vášho kávovaru s tabuľkou

Porovnajte rozmery vášho kávovaru s údajmi v tabuľke. Uistite sa, že všetky rozmery vášho kávovaru (výška, šírka, hĺbka) sú menšie alebo rovné maximálnym rozmerom uvedeným v tabuľke pre daný CoffeeCase.

Krok 5: Zohľadnite výškové profilovanie

- Pokiaľ je váš kávovar výškovo profilovaný inak, než je jeho celková výška, tj. pri umiestnení kávovaru v prednej časti CoffeeCase s deliacou priečkou je nižšia av zadnej časti v mieste za deliacou priečkou vyššia, zohľadnite tieto špecifické rozmery:
- Výška v prednej časti CoffeeCase s deliacou priečkou: Uistite sa, že výška kávovaru v mieste deliacej priečky je menšia ako výška výrezu v deliacej priečke pre kávovar uvedené v tabuľke.
- Výška v zadnej časti CoffeeCase za deliacou priečkou: Uistite sa, že výška kávovaru v mieste za deliacou priečkou je menšia ako čistá výška, tj max 421 mm.

Na obrázku nižšie vidíte príklad kávovaru s rozdielnou výškou v prednej a zadnej časti. Zvoľte správnu šírku a výšku deliacej priečky podľa šírky a výšky vášho kávovaru v mieste deliacej priečky.

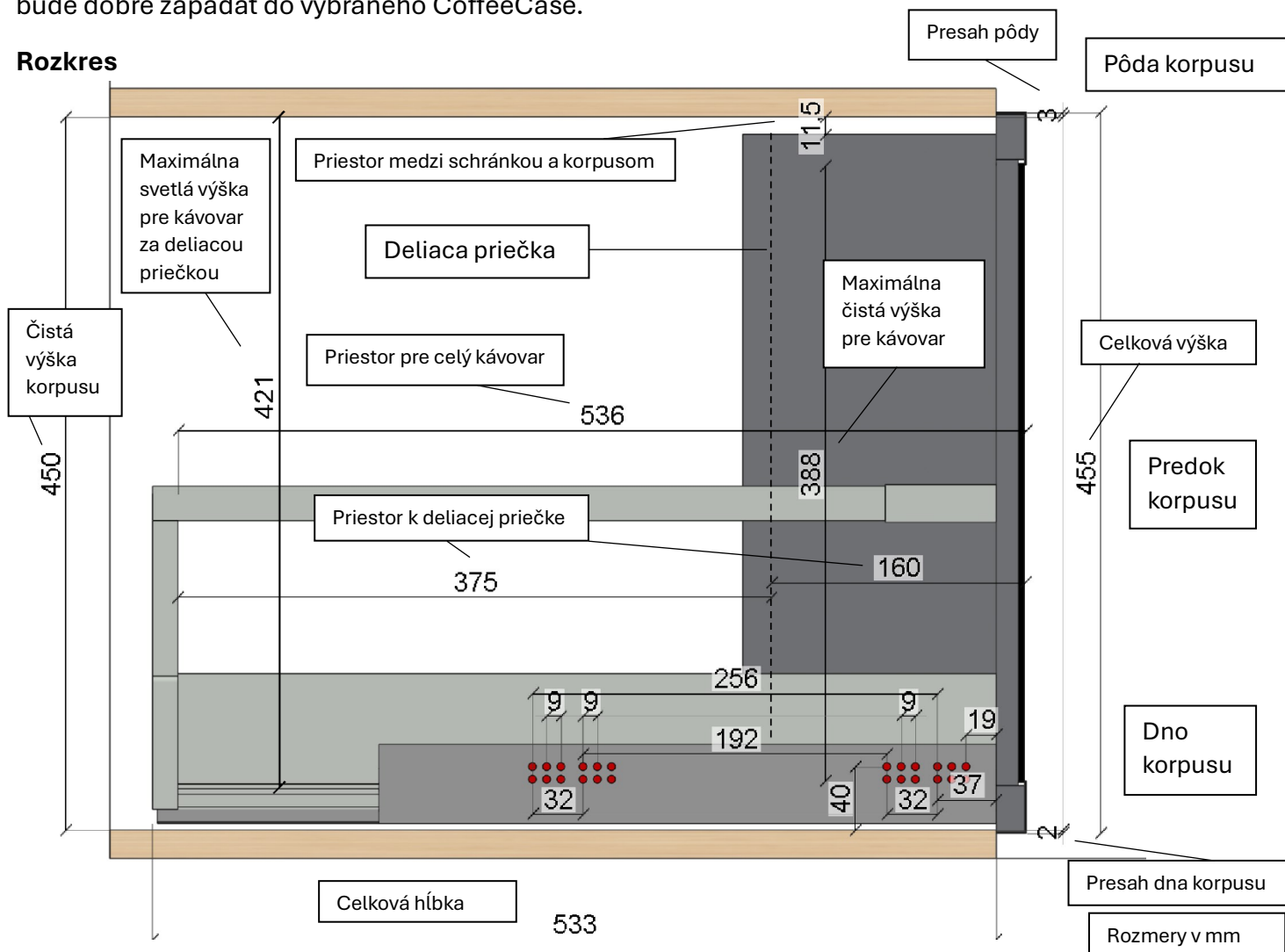


Krok 6: Zvolte vhodný CoffeeCase

Na základe porovnania rozmerov a zohľadnenia výškového profilovania vyberte CoffeeCase, ktorý najlepšie vyhovuje vášmu kávovaru. Uistite sa, že bude dostatočný priestor na prístup k ovládacím prvkom kávovaru a dopĺňanie vody.

Krok 7: Skontrolujte rozkres

Rozkres vám pomôže lepšie pochopiť rozmery a usporiadanie CoffeeCase. Uistite sa, že váš kávovar bude dobre zapadať do vybraného CoffeeCase.



Krok 1: Określenie typu i modelu ekspresu do kawy

Po pierwsze, ważne jest, aby znać dokładny typ i model ekspresu do kawy. Każdy ekspres do kawy ma specyficzne wymiary i wymagania, które należy wziąć pod uwagę przy wyborze CoffeeCase.

Krok 2: Sprawdź lub zmierz wymiary ekspresu do kawy

Przed wyborem CoffeeCase warto sprawdzić lub zmierzyć wymiary ekspresu do kawy. Należy znać jego wysokość, szerokość i głębokość. Te wymiary będą kluczowe przy wyborze odpowiedniego CoffeeCase.

Krok 3: Zapoznanie się z tabelą wymiarów CoffeeCase

Poniżej znajduje się tabela wymiarów różnych modeli CoffeeCase. Tabela zawiera informacje o maksymalnych wymiarach ekspresów, które pasują do danego CoffeeCase. Na podstawie wymiarów swojego ekspresu wybierz szerokość i wysokość wycięcia w przegrodzie (kolumny B i C). Te wymiary muszą być większe niż wymiary ekspresu. Na tej podstawie określisz, czy jest to model od 21 do 26. W modelu 20 możesz samodzielnie ustalić szerokość i wysokość przegrody. BB, XB, WW to oznaczenia wariantów kolorystycznych.

Oznaczenie CoffeeCase	Głębokość netto do przegrody (mm)	Szerokość wycięcia w przegrodzie na ekspres do kawy (mm)	Wysokość wycięcia w przegrodzie na ekspres do kawy (mm)	Szerokość netto x wysokość komory ekspresu do kawy bez przegrody (mm)	Głębokość korpusu netto (mm)	Wysokość korpusu netto (mm)	Odpowiednie modele ekspresów do kawy*
	A	B	C	D	E	F	
KFB21BB / KFB21XB / KFB21WW	375	240	325	388 x 388	535	450	DeLonghi – Magnifica
KFB22BB / KFB22XB / KFB22WW	375	254	355	388 x 388	535	450	Philips, DeLonghi – Dinamica
KFB23BB / KFB23XB / KFB23WW	375	270	375	388 x 388	535	450	DeLonghi – PrimaDonna, JURA – Ena
KFB24BB / KFB24XB / KFB24WW	375	240	340	388 x 388	535	450	Nivona, z wyjątkiem serii 9, 10
KFB25BB / KFB25XB / KFB25WW	375	255	365	388 x 388	535	450	DeLonghi – Eletta, Krups
KFB26BB / KFB26XB / KFB26WW	375	300	355	388 x 388	535	450	Siemens, Jura -D, E, J, S
KFB20BB / KFB20XB / KFB20WW	375	maks. 385 mm na życzenie	maks. 385 mm na życzenie	388 x 388	535	450	

*Wymienione modele ekspresów do kawy służą wyłącznie jako orientacyjne zalecenie. Ekspres należy dokładnie zmierzyć w celu prawidłowego określenia wycięcia w przegrodzie.

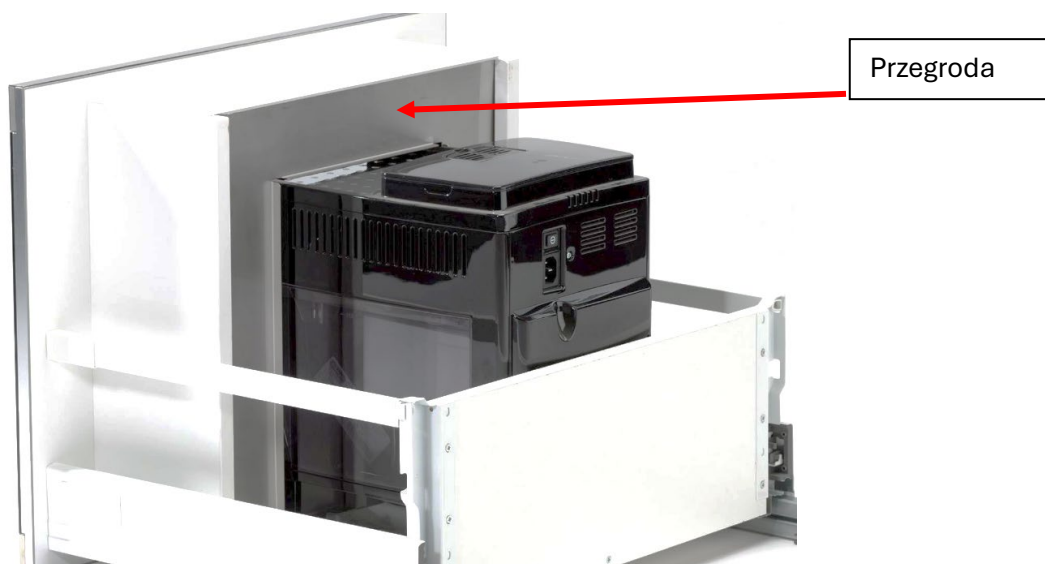
Krok 4: Porównanie wymiarów ekspresu do kawy z tabelą

Porównaj wymiary ekspresu do kawy z danymi w tabeli. Upewnij się, że wszystkie wymiary ekspresu do kawy (wysokość, szerokość, głębokość) są mniejsze lub równe maksymalnym wymiarom podanym w tabeli dla CoffeeCase.

Krok 5: Weź pod uwagę różnicę w wysokości

- Jeśli wysokość ekspresu do kawy jest inna niż jego całkowita wysokość, tj. przednia część CoffeeCase z przegrodą jest niższa, a tylna część CoffeeCase za przegrodą jest wyższa, należy wziąć pod uwagę te konkretne wymiary:
- Wysokość z przodu CoffeeCase z przegrodą: Upewnij się, że wysokość ekspresu do kawy w miejscu przegrody dzielącej jest mniejsza niż wysokość wycięcia w przegrodzie dzielącej ekspresu do kawy przedstawiona w tabeli.
- Wysokość z tyłu obudowy za przegrodą: Upewnij się, że wysokość CoffeeCase w punkcie za przegrodą dzielącą jest mniejsza niż wysokość netto, tj. maks. 421 mm.

Na poniższej ilustracji widać przykład ekspresu do kawy o różnych wysokościach z przodu i z tyłu. Należy wybrać odpowiednią szerokość i wysokość rozdzielacza zgodnie z szerokością i wysokością ekspresu do kawy w miejscu przegrody.



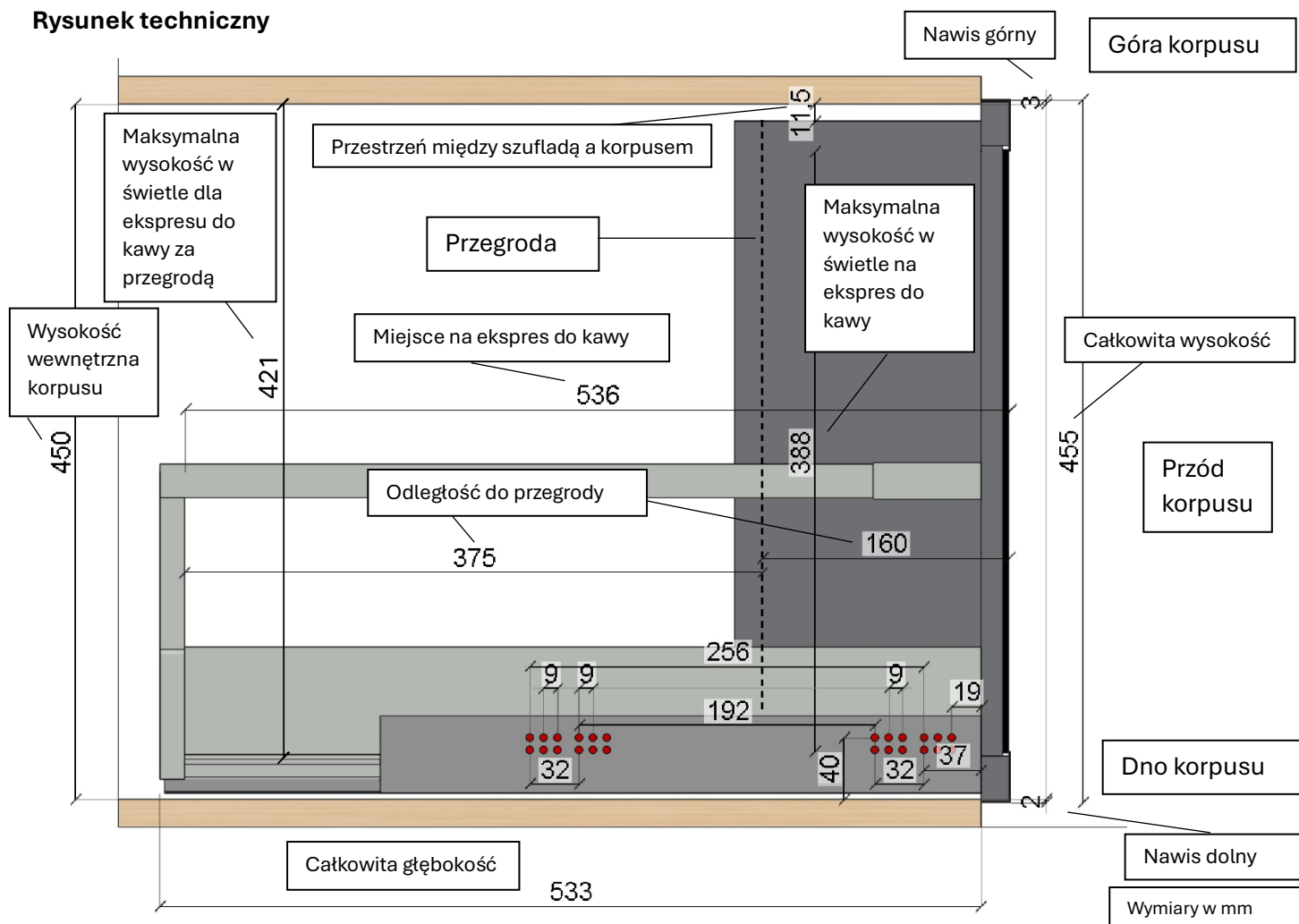
Krok 6: Wybierz odpowiedni CoffeeCase

Porównując wymiary i biorąc pod uwagę profilowanie wysokości, wybierz CoffeeCase, który najlepiej pasuje do Twojego ekspresu do kawy. Upewnij się, że będzie wystarczająco dużo miejsca na dostęp do elementów sterujących ekspresu do kawy i uzupełnianie wody.

Krok 7: Sprawdź rysunek techniczny

Rysunek techniczny pomoże ci lepiej zrozumieć wymiary i układ CoffeeCase. Upewnij się, że twój ekspres będzie dobrze pasować do wybranego CoffeeCase.

Rysunek techniczny



Instructions for choosing the appropriate CoffeeCase

EN

Step 1: Determine the type and model of your coffee machine

First, it is important to know the exact type and model of your coffee machine. Each coffee machine has specific dimensions and requirements that must be taken into account when selecting a CoffeeCase.

Step 2: Find out or measure the dimensions of your coffee machine

Before selecting a CoffeeCase, it is advisable to find out or measure the dimensions of your coffee machine. You need to know its height, width, and depth. These dimensions will be essential for selecting the correct CoffeeCase.

Step 3: Study the CoffeeCase dimension table

Below you will find a dimension table for different CoffeeCase models. The table contains information about the maximum coffee machine dimensions suitable for each CoffeeCase. Based on the dimensions of your coffee machine, select the width and height of the cut-out in the divider panel (columns B and C). These cut-out dimensions (width and height) must be greater than the dimensions of your coffee machine. Based on these dimensions, you can determine whether it is model 21 to 26. For model 20, you can determine the width and height of the divider panel yourself. BB, XB, and WW indicate the color variants.

CoffeeCase model	Clear depth to divider (mm)	Width of the cut-out in the divider panel for the coffee machine (mm)	Height of the cut-out in the divider panel for the coffee machine (mm)	Net width x height of coffee machine compartment without divider (mm)	Clear cabinet depth (mm)	Clear cabinet height (mm)	Suitable coffee machine models*
	A	B	C	D	E	F	
KFB21BB / KFB21XB / KFB21WW	375	240	325	388 x 388	535	450	DeLonghi - Magnifica
KFB22BB / KFB22XB / KFB22WW	375	254	355	388 x 388	535	450	Philips, DeLonghi - Dinamica
KFB23BB / KFB23XB / KFB23WW	375	270	375	388 x 388	535	450	DeLonghi - PrimaDonna, JURA-Ena
KFB24BB / KFB24XB / KFB24WW	375	240	340	388 x 388	535	450	Nivona, except series 9, 10
KFB25BB / KFB25XB / KFB25WW	375	255	365	388 x 388	535	450	DeLonghi - Eletta, Krups
KFB26BB / KFB26XB / KFB26WW	375	300	355	388 x 388	535	450	Siemens, Jura-D, E, J, S
KFB20BB / KFB20XB / KFB20WW	375	on request max 385 mm	on request max 385 mm	388 x 388	535	450	

*The listed coffee machine models are provided for guidance only. The coffee machine must be measured precisely to determine the correct cut-out in the divider panel.

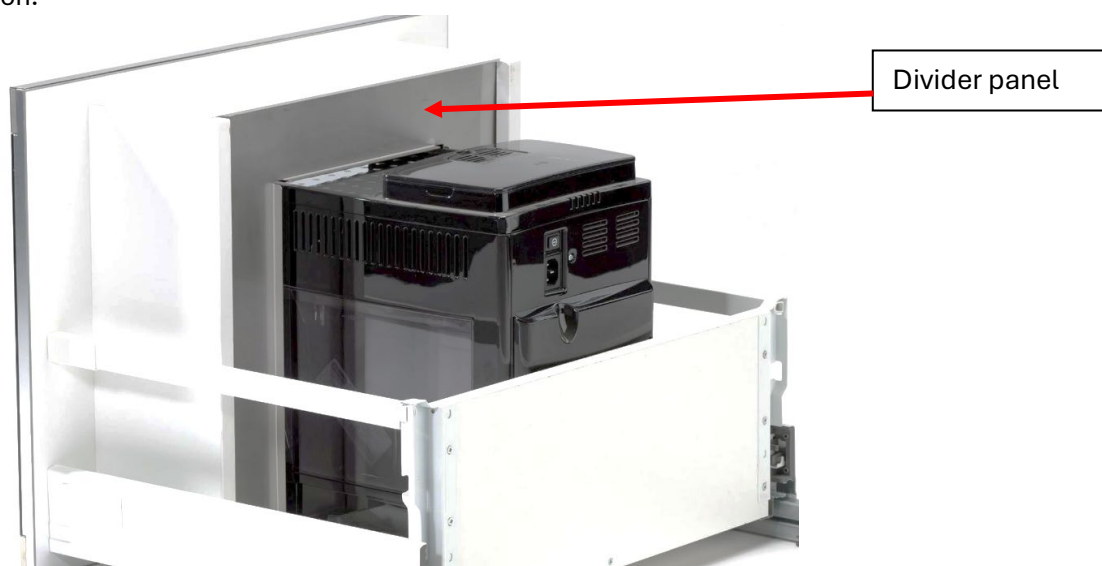
Step 4: Compare the dimensions of your coffee machine with the table

Compare the dimensions of your coffee machine with the information in the table. Make sure that all dimensions of your machine (height, width, depth) are less than or equal to the maximum dimensions listed in the table for the CoffeeCase.

Step 5: Consider differences in height

- If your coffee machine has different heights at the front and rear (for example, if it is lower at the front near the divider and higher at the rear behind the divider), consider the following dimensions:
- Height in the front section of the CoffeeCase with divider: Ensure that the height of the coffee machine at the divider is less than the height of the cut-out in the CoffeeCase divider panel specified in the table.
- Height in the rear section of the CoffeeCase behind the divider: Ensure that the height of the coffee machine behind the divider does not exceed the net internal height max 421 mm.

In the picture below, you can see an example of a coffee machine with different heights at the front and rear. Choose the correct width and height of the divider panel according to the width and height of your coffee machine at the divider position.



Step 6: Choose the appropriate CoffeeCase

Based on the comparison of dimensions and consideration of height differences, choose the CoffeeCase that best suits your coffee machine. Ensure there is sufficient space to access the controls and refill the water.

Step 7: Check the technical drawing

The technical drawing will help you better understand the dimensions and layout of the CoffeeCase. Make sure that your coffee machine fits properly into the selected CoffeeCase.

Technical drawing

